

ตลาดน้ำ

เป็นอีกแหล่งท่องเที่ยวที่มีชื่อเสียงในเมืองไทย ถ้าจะเรียกกันอย่าง เป็นทางการก็จะมีชื่อเรียกว่า ตลาดน้ำดำเนินสะดวก หรือ ที่นักท่องเที่ยว ชาวต่างชาตินิยมเรียกกันว่า Floating Market มีมานานกว่า ๑๐๐ ปีเศษมาแล้ว เป็นแหล่งท่องเที่ยวในเวลายามเช้า เพราะแดดไม่ร้อน และมีเรือขายสินค้า เป็นจำนวนมาก มีเรือพ่อค้าแม่ค้ามาขายทุกวัน โดยปกติตลาดจะเริ่มเปิดเวลา ๐๕.๐๐ น. และ จะมีเรือมากที่สุดในช่วงเวลา ๐๖.๐๐ น. จนกระทั่งถึงเวลา ๐๘.๐๐ น. ตลาดก็จะเริ่มวายในเวลา ๑๑.๐๐ น. เรือพ่อค้าแม่ค้า ที่นำของมา ขายที่ตลาดน้ำแห่งนี้ มีมากตลอดลำคลอง อย่างเช่น อาหารสด อาหารคาว หวาน เครื่องดื่ม ผลไม้ เสื้อผ้า รวมถึงเครื่องประดับ อีกมากมาย และ จะมี ร้านค้าขายของที่ระลึกตั้งอยู่เป็นจำนวนมาก ผู้ที่ไปชม ตลาดน้ำนี้ สามารถ เดินชมตามแนวคอนกรีตข้างลำคลองได้จนถึงปากคลองอีกด้านหนึ่งได้ นักท่องเที่ยวสามารถเดินทางโดยรถโดยสารประจำทาง และ รถยนต์ส่วนตัว หรือไม่ก็สามารถเช่าเรือหางยาวได้ โดยคิดชั่วโมงละ ๒๐๐ บาท ถึง ๓๐๐ บาทต่อลำ บรรจุผู้โดยสารได้ ๖ ถึง ๘ คน หรือไม่ก็สามารถติดต่อกับบริษัท ทัวร์จะสะดวกและรวดเร็วกว่า ตลาดน้ำแห่งนี้เป็นที่นิยมของนักท่องเที่ยวทั้ง ชาวไทย และ ชาวต่างประเทศเป็นอย่างมาก เหมาะสำหรับผู้ที่ยินดีตั้งแต่ เช้าตรู่ ตลาดน้ำแห่งนี้จะเป็นสถานที่ ที่สามารถแสดงการสะท้อนถึงชีวิต ความเป็นอยู่ของคนไทยว่ามีความผูกพันกับสายน้ำ เพราะคนไทยใน

สมัยก่อนจะประกอบอาชีพเกษตรกรรมเป็นอาชีพหลัก ทั้งยังเป็นเอกลักษณ์
ของประเทศ ที่คนไทยทุกคนควรช่วยกันอนุรักษ์ไว้ เพื่อจะได้ดูบรรยากาศ
แบบไทยๆ ซึ่งนับวันจะหาดูได้ยากยิ่ง

คำศัพท์

แหล่ง	[lɛ̀ŋ]	ちてん 地点
มีชื่อเสียง		有名である
ทางการ		こうしき こうてき 公式の、公的に
อย่างเป็นทางการ		公式に、 ^{せいしき} 正式に
ดำเนินสะดวก		ダムノエンサドウアック (地名)
เศษ	[sɛ̀et]	あま 余り
ยาม	[yaam]	時
แดด	[dɛ̀et]	にっこう 日光
จำนวน	[camnuan]	すうりょう 数量
เป็นจำนวนมาก		たいりょう 大量に
โดยปกติ		つうじょう 通常は
น.		=นาฬิกา
~ที่สุด		もっと 最も~
จนกระทั่ง+V		V するまで
วาย	[waai]	お 終わる
นำ		みちび 導く、もたらす
ลำคลอง	[lamkhloŋ]	うんが 運河
สด	[sòt]	しんせん 新鮮な

อาหารคาวหวาน		おかずとデザート
รวมถึง		～を含めて
ประดับ	[pradàp]	かざ 飾る
เครื่องประดับ		そうしょくひん 装飾品、アクセサリー
ระลึก	[ralúk]	記念する
ของที่ระลึก		おみやげ
ตั้งอยู่		位置する
ชม	[chom]	かんしょう 観賞する
แนว	[nɛɛw]	れつ すじ 列、筋
คอนกรีต	[khɔɔnkrít]	コンクリート
ตามแนวคอนกรีต		コンクリートの道に ^そ 沿って
จนถึง+N		N まで
ด้าน	[dâan]	がわ 側
โดย	[dooi]	～によって
รถโดยสารประจำทาง		ていきろせん 定期路線バス
รถยนต์ส่วนตัว		じ かようしゃ 自家用車
หรือไม่ก็~		そうでなければ~
เช่า	[châw]	ちんが 借りする
เรือหางยาว		きゃく 客用モーターボート

ละ	[lá]	~につき
ต่อคำ		いっそう 一艘に対して (คำ は เรือ の類別詞)
บรรจุ	[bancù]	つ 詰める、入れる
ผู้โดยสาร		じょうきやく 乗客
ติดต่อ		連絡する
บริษัททัวร์		ツアー会社
รวดเร็ว	[rûat rew]	じんそく 迅速な
เป็นอย่างมาก		=มาก
เหมาะ	[mè]	てき 適した
เหมาะสำหรับ~		~に適した
แต่เช้าตรู่	[tèε cháaw trùu]	そうちょう 早朝、早い朝
แสดง	[sadeεŋ]	あらわ しめ 表す、示す
สะท้อน	[sathóvŋ]	はんしゃ はんえい 反射する、反映する
ความเป็นอยู่		げんじょう 現状、生活
ผูกพัน	[phùuk phan]	おも よ 想いを寄せる
ความผูกพัน		想い
ในสมัยก่อน		昔
ประกอบ	[prakòvɔp]	こうせい 作る、構成している
ประกอบอาชีพ		しゅうしょく 就職する

เกษตรกรรม	[kasèttrakam]	のうぎょう 農業
หลัก	[lák]	しゅよう 主要な
ทั้งยังเป็น		= ก็อย่างเป็น
เอกลักษณ์	[èekkalák]	アイデンティティ、その特徴 とくちょう
ควร~	[khuan]	~すべき
อนุรักษ์	[anúrák]	ほご 保護する
เพื่อจะได้~		~のために、~になるように
บรรยากาศ	[banyaakàat]	ふんいき たいき 雰囲気、大気
นับวันจะ~		ひ 日に日に~する
ยิ่ง	[yîn]	ますます

แบบฝึกหัด

๑. คำว่า Floating Market ภาษาไทยหมายถึงอะไร

ก. ตลาดนัดดำเนินสะดวก

ข. ตลาดสดดำเนินสะดวก

ค. ตลาดน้ำดำเนินสะดวก

ง. ตลาดโต้รุ่งดำเนินสะดวก

๒. คำว่า ตลาดก็จะเริ่มวาย หมายถึงอะไร

ก. ตลาดกำลังจะเลิกขายสินค้า

- ข. ตลาดกำลังจะเริ่มวางขายสินค้า
 - ค. ตลาดกำลังเริ่มจะมีคนมากมาย
 - ง. ถูกทุกข้อ
๓. ตลาดน้ำดำเนินสะดวกจัดเป็นแหล่งท่องเที่ยวในเวลาใด
- ก. กลางวัน
 - ข. กลางคืน
 - ค. เช้าตรู่
 - ง. เย็นวัน
๔. ตลาดน้ำแห่งนี้ได้สะท้อนการดำเนินชีวิตของใคร
- ก. นักท่องเที่ยวชาวต่างชาติ
 - ข. คนไทย
 - ค. พ่อค้าแม่ค้า
 - ง. นักท่องเที่ยวชาวไทย
๕. อาชีพหลักของคนไทยคืออาชีพอะไร
- ก. ประมง
 - ข. เกษตรกรรม
 - ค. ข้าราชการ
 - ง. ค้าขาย